

**第六届九龙城区议会
第十二次会议记录**

日期：2021年9月9日(星期四)
时间：下午3时正
地点：九龙城民政事务处会议室

<u>出席者：</u>		<u>出席时间</u>	<u>离席时间</u>
主席：	杨永杰议员	会议开始	会议结束
副主席：	何显明议员,BBS,MH	会议开始	会议结束
议 员：	梁婉婷议员	会议开始	会议结束
	林德成议员	会议开始	会议结束
	郭天立议员	会议开始	下午4时53分
	张景勋议员	会议开始	会议结束
	任国栋议员	会议开始	下午5时44分
	曾健超议员	会议开始	下午4时53分
	黄国桐议员	会议开始	下午4时25分
	吴宝强议员,MH	会议开始	会议结束
	何华汉议员	会议开始	会议结束
	潘国华议员,JP	会议开始	会议结束
	杨振宇议员	会议开始	下午4时9分
	左汇雄议员,MH	会议开始	会议结束
	李慧琼议员,SBS,JP	会议开始	下午4时32分

秘 书：刘秀敏女士 九龙城民政事务处高级行政主任(区议会)

列席者：

蔡敏君女士,JP	九龙城民政事务专员
简耀进先生	九龙城民政事务助理专员
黎厚裕先生	九龙城民政事务处高级联络主任(地区联络)1
廖淑芬女士	九龙城民政事务处高级联络主任(地区联络)2
刘美仪女士	九龙城民政事务处高级联络主任(特别职务)
郭丽娟女士	九龙城民政事务处高级行政主任(地区管理)
麦慧敏女士	九龙城民政事务处高级联络主任(大厦管理)
林明伟先生	食物环境卫生署九龙城区环境卫生总监
赵英翔先生	房屋署高级物业服务经理(西九龙及西贡)
廖健威先生	运输署总运输主任/九龙2
张惠英女士	康乐及文化事务署总康乐事务经理(九龙)

汤德欣女士	康乐及文化事务署九龙城区康乐事务经理
吴志惠先生	土木工程拓展署高级工程师/12(东)
周虹女士	香港警务处九龙城区指挥官
谢芷晴女士	香港警务处九龙城区警民关系主任
段雅伦先生	香港警务处牛头角分区助理指挥官(行动)
周健清女士	香港警务处九龙城区助理警民关系主任

应邀出席者：

议程一	刘明光先生,JP 黄君仪女士 张惠英女士 江美仪女士 招镒安先生 汤德欣女士	康乐及文化事务署署长 康乐及文化事务署高级参事(总部) 康乐及文化事务署总康乐事务经理(九龙) 康乐及文化事务署图书馆总馆长(管理)2 康乐及文化事务署总行政主任(策划事务)1 康乐及文化事务署九龙城区康乐事务经理
议程十	张织雯女士 唐淑敏女士	社会福利署九龙城及油尖旺区福利专员 社会福利署九龙城及油尖旺区福利办事处 社会工作主任1(策划及统筹)
议程十一	王雯纪女士 刘栋平先生	文化康乐及地区设施管理委员会秘书 九龙城区体育会总教练

* * *

开会辞

1. **主席**欢迎各位议员及各部门的代表出席九龙城区议会第十二次会议。
2. 在开始商讨议程前，**主席**提醒各位议员按《九龙城区议会会议常规》(下文简称《会议常规》)的规定申报利益，若稍后讨论的事项与其物业业权、职业或投资等个人利益有所冲突，议员须在讨论前申报，以便他考虑是否须要请有关议员于讨论或表决时避席。此外，根据《会议常规》第12(1)条，区议会会议的法定人数为不少于当其时担任该区议会议员的人数的二分之一。由于区议会现有15位议员，如会议期间在席议员人数不足8位并有议员向他提出此事时，他会立即中止讨论，并指示秘书请离席议员返回会议室。如15分钟届满后仍未有足够的法定人数，他

会立即宣布会议结束。他又提醒与会人士关掉手提电话的响闹装置或将其改为震动提示，以免会议受到干扰。此外，因应疫情的最新情况，主席要求议员把握时间发言，让会议时间不会过长，以减低社交接触及病毒于社区传播的风险。

议程一

与康乐及文化事务署署长会面

3. 主席欢迎康乐及文化事务署(下文简称「康文署」)署长刘明光先生以及其他康文署的代表莅临本会。

4. 康乐及文化事务署署长刘明光先生简介康文署的工作，重点如下：

(一) 康体设施及活动

(i) 康文署管理九龙城区内超过 100 个康乐体育场地，当中包括五座体育馆、三个游泳池、两个运动场、八个主要公园及 88 个其他休憩场地；

(ii) 启德邮轮码头公园、启德跑道公园、启德海滨公园(香港儿童医院段)和启德空中花园已分别于 2013 年、2014 年、2021 年 2 月及 5 月启用，其他位于启德发展区内、由康文署负责管理及保养的场地亦将逐步落成并开放予公众使用；

(iii) 启德海滨公园(香港儿童医院段)乃「体育及康乐设施五年计划」(下文简称「五年计划」)中第一个完成的设施，当中加入了多项航空元素；

(iv) 启德大道公园和启德车站广场同属五年计划的一部分，康文署及负责保养的部门会于本月验收公园及广场的第一期工程，在确保场地安全及适合公众使用后，预计可于未来一两个月开放予公众使用。广场的第二期工程预计于 2022 年下半年完工；

(v) 区议会于过去四年共向康文署拨款约 2,500 万元，以举办约 4 800 项康乐体育活动。区议会亦于本财政年度向康文署拨款约 600 万元，以举办约 1 100 项康乐体育活动，预计参加人数为 77 000 人；

(vi) 为了进一步推广社区普及体育的文化，康文署自 2007 年起

每两年举办一次全港运动会，而九龙城区于去届派出了约 200 名代表参加 8 个项目，赢得 4 金 8 银 8 铜，共 20 面奖牌，以及获得游泳比赛的总冠军和「最强打气团社区奖」；

(vii) 第八届全港运动会原定于今年举行，惟基于疫情的影响，各分区选拔赛延至今年 10 月开始，而运动会则延期至 2022 年 4 月至 5 月间举行；

(viii) 康文署于每年 8 月第一个星期日均于全港 18 区举行「全民运动日」活动，而今年九龙城区于红磡市政大厦体育馆举行「全民运动日 2021」，并以拉丁舞作为重点推广项目，当日的参加人数超过 750 人；

(二) 工程计划

(ix) 区议会于过去四年共向康文署拨款约 4,000 万元，以推行地区小型工程计划，包括进行约 100 项改善设施和美化环境工程；

(x) 政府在 2017 年预留 200 亿元，在随后 5 年在各区推展 26 项工程计划，增建和重建体育和康乐设施。五年计划的 26 个项目中，有 6 个(即接近四份之一)位于九龙城区。除了上述已完成或接近完成的启德海滨公园(香港儿童医院段)、启德大道公园和启德车站广场项目外，还包括扩建九龙城区海心公园、重建九龙仔游泳池和红磡海滨休憩用地的项目；

(xi) 建筑署预计第一阶段扩建九龙城区海心公园工程将于 2022 年上半年完工，而整项工程将于 2024 年上半年完成；

(xii) 九龙仔游泳池重建后，其 50 米主池会设于室内并提供暖水池设施，而室外则继续提供训练池、嬉水池和日光浴场。有关工程预计于 2024 年上半年完工；

(xiii) 立法会财务委员会刚于 2021 年 7 月批出红磡海滨休憩用地的工程拨款，有关工程预计于今年动工，并于 2024 年上半年完工；

(xiv) 政府亦于 2021-22 年度财政预算案宣布拨款 3 亿元，以推行「提升足球场设施五年计划」。根据计划，政府会透过改建不合标准或面积较小的硬地足球场，或在现有七人硬地足球场上增设五人足球场的界线，以大幅增加符合国际标准

的五人足球场。康文署会就上述事宜征询区议会的意见，以决定九龙城区适合进行有关改建工程的场地；

(xv) 自 2020-21 年度起，政府会于五年内改造超过 170 个康文署辖下的公共游乐空间。首两年于九龙城区内进行上述改造工程的场地包括有大环山公园和佛光街一号花园。康文署在工程开展前，会委托专业顾问公司透过实地访问、网上问卷或工作坊等方式邀请区内的家长、小童及社区人士提供意见，让公共游乐空间的设计更切合社区的需要；

(xvi) 康文署于 2019 年推出「宠物共享公园试验计划」，开放辖下 6 个公园让宠物共享，当中包括九龙城区内的启德邮轮码头公园。因应试验计划反应理想，康文署于 2021 年 2 月起，于各区共增设 35 个宠物共享公园，并计划在咨询公众的意见后，继续开放更多的场地，让宠物共享；

(三) 图书馆服务

(xvii) 九龙城区内设有一间主要图书馆(九龙公共图书馆)、一间分区图书馆和两间小型图书馆。此外，区内亦设有 3 个流动图书馆服务站；

(xviii) 康文署正积极联络区内的志愿或非牟利团体，邀请团体提供以社区为本的图书馆服务。至今，九龙城区已设立 22 间社区图书馆；

(xix) 康文署正大力发展图书馆的电子服务，提供 10 个电子书馆藏、80 个电子资料库，以及开发流动应用程序等。自 2019 年初至今，电子书馆藏量已由 29 万册增至超过 40 万册，而网上阅读或下载次数亦由约 96 万次增至 339 万次；

(xx) 为了推动阅读风气，康文署以「共享·喜阅新时代」为主题开展全民阅读运动，包括加强利用网上平台推广图书馆的活动和服务，以及推介优质读物；

(四) 表演艺术

(xxi) 自 2004 年起，高山剧场已实施「粤剧优先租场政策」，令高山剧场剧院和高山剧场新翼演艺厅成为粤剧的专用场地；

(xxii) 高山剧场新翼亦于 2017 年设立了粤剧教育及资讯中心，透

过多部大型电视屏幕及多媒体投影机，以互动形式展示数码化的粤剧资讯及知识；

(xxiii) 在新冠疫情期间，康文署不得不暂停剧场的服务，故藉此机会为高山剧场进行改善工程，包括更换舞台地板，以及翻新大堂的询问处和售票处；

(xxiv) 康文署自 2019-20 年度起与全港 18 区区议会及地区团体合作，在各区推行社区演艺计划。康文署亦于 2021-22 年度与区议会、香港浸会大学和圣公会圣匠堂社区中心合作，于九龙城区内推行名为《大台主九龙城区音乐发展计划》的流行音乐培训计划；

(xxv) 康文署的「社区文化大使计划」每年会邀请艺团及艺术工作者成为社区文化大使，把表演艺术带进社区。康文署今年共招募了 22 个艺团，以进行 20 场活动；

(五) 最新动向

(xxvi) 在新冠疫情期间，康文署设立了一站式的网上资源中心，让市民在网上参与或欣赏各类文康活动。其后，康文署于 2020 年 12 月把平台优化成「寓乐频道」，向市民提供 6 类内容，包括博物馆、阅读、表演艺术、运动、园艺和绿化，以及豢养动物的大型公园；

(xxvii) 「寓乐频道」设有「101 入门教室」，透过片长 3 至 10 分钟的影片介绍有关文化、艺术、科学、体育、园艺及豢养动物等范畴的基础知识，并在举办展览前让市民了解展览内容，以及在体育比赛前让市民了解相关体育项目的规则。自设立至今，影片的总浏览次数已达 1400 万人次；

(xxviii) 「寓乐频道」亦设有「互动+01」，让市民参加讲座及导赏团类型的网上互动活动；以及

(xxix) 康文署于 2021 年 12 月设立「康文+++」Facebook 和 Instagram 专页，并透过吉祥物「活力仔」和「思文喵」以亲切正面的形象推介康文署的新动向。

5. **潘国华议员** 欢迎刘明光先生莅临区议会，并提出以下意见：

- (i) 他建议康文署尽早接手管理景云街休闲小径、即将搬迁的土瓜湾验车中心用地和预计于 2025 年收回、邻近验车中心的临时公众码头用地，并把上述用地改建成连接海心公园和九龙城码头的海滨长廊；以及
- (ii) 他指出香港铁路有限公司愿意为土瓜湾道下路的居民增设港铁特惠站，惟由于该处缺乏其他合适的地点，因此他希望康文署容许于土瓜湾体育馆增设港铁特惠站。

6. **杨振宇议员**欢迎刘明光先生莅临区议会，并提出以下意见：

- (i) 他感谢康文署的工作，并表示居民非常欣赏宋皇台宠物公园的设施；
- (ii) 他要求康文署跟进马头围道游乐场的球场地面不平问题，并于球场边增设更衣淋浴设施；
- (iii) 他指出自屯马线开通后，宋皇台公园和土瓜湾游乐场的人流大增，故建议康文署更新上述场地的设施；以及
- (iv) 他反映在疫情期间，部分热门电子书的轮候时间过长，查询是否有解决方法。

7. **左汇雄议员**欢迎刘明光先生莅临区议会，并提出以下意见：

- (i) 他指出区议会曾提出何文田中央公园的概念，即透过无障碍设施连接何文田现有的公园和配水库，以建成一个大公园。其后，康文署的代表曾承诺在中九龙干线工程完成后于何文田西食水配水库进行相关规划及优化工作。因此，他要求署方在工程完成前先完成相关规划和意见收集工作；
- (ii) 他指出何文田体育馆的油压式升降机已使用多年，由于升降速度缓慢，加上使用人数日渐增加，因此他建议康文署研究更换设施的可行性；以及
- (iii) 他藉此机会感谢康文署的工作。

8. **李慧琼议员**欢迎刘明光先生莅临区议会，并提出以下意见：

- (i) 她表示乐于看到康文署推出新的服务方式；
- (ii) 她指出九龙城区内的康体设施较为老化，而土瓜湾体育馆和红磡市政大厦体育馆等场地的可使用面积亦较小。由于

区内人流随着重建和屯马线开通而日渐增加，因此她建议康文署研究于现有体育馆进行加建工程的可行性；以及

(iii) 她赞同于土瓜湾体育馆增设港铁特惠站的建议。

9. **何华汉议员**欢迎刘明光先生莅临区议会，并提出以下意见：

(i) 他指出康文署原拟于启德 1J3 用地兴建图书馆和室内暖水泳池，惟署方未有汇报有关项目的进度，故对此感到失望及气愤。他要求康文署提供项目的兴建时间表和最新进展；

(ii) 他指出康文署的代表已多次表示启德大道公园和启德车站广场将于两个月内开放予公众使用，故查询开放时间一再延期的原因；

(iii) 他认为由于康文署并非工程部门，因此未能有效跟进工程进度落后的问题；以及

(iv) 他藉此机会感谢康文署的工作。

10. **吴宝强议员**欢迎刘明光先生莅临区议会，并提出以下意见：

(i) 他建议于世运花园增设洗手间；

(ii) 他指出在假日时，外籍人士会在世运花园及打鼓岭道公园聚集及饮食，并且不时除下口罩，故要求康文署于疫情期间加派员工巡逻；

(iii) 他指出由于九龙城区的长者比例较高，因此他要求康文署于区内增设长者健身设施；

(iv) 他指出九龙城区学校林立，但缺少了公营自修室，故要求康文署于区内增设自修室；

(v) 他建议于区内设立文物径，途经宋皇台公园、鱼尾石、九龙寨城公园等地点；以及

(vi) 他建议康文署把博物馆对长者免费开放的日子由逢星期三改为不限日子。

11. **任国栋议员**欢迎刘明光先生莅临区议会，并提出以下意见：

(i) 他要求康文署关注区内公园的蚊患和鼠患问题；

- (ii) 他要求康文署改善佛光街足球场的照明设备；
- (iii) 他指出由于红磡公共图书馆和九龙城公共图书馆等小型图书馆会逢星期四休馆，因此他建议康文署探讨增拨资源，延长小型图书馆开放时间的可行性；
- (iv) 他建议康文署探讨在学生考试期间把红磡市政大厦体育馆等场地改作临时自修室的可行性；以及
- (v) 他指出宋皇台港铁站在工程期间出土了约 7 万件文物，故建议于区内建设考古博物馆。

12. **梁婉婷议员**欢迎刘明光先生莅临区议会，并提出以下意见：

- (i) 她表示乐于听到启德大道公园和启德车站广场即将开放予公众使用，并查询连接至港铁站和周边屋苑的有盖通道能否同时启用；以及
- (ii) 她指出在启德区内，只有启晴邨设有逢星期五开放的流动图书馆服务站，查询康文署是否有建设图书馆的时间表。

13. **林德成议员**欢迎刘明光先生莅临区议会，并提出以下意见：

- (i) 他要求康文署与其他部门协调，探讨处理红磡道附近空地的方式，包括是否兴建停车场；
- (ii) 他查询红磡海滨都市公园的落实进度；
- (iii) 他指出由于区内的康体设施不足，导致政府宣传普及健体运动的成效有所下降，因此他要求康文署跟进，并提供其他健体运动的方式；
- (iv) 他赞同于现有体育馆进行加建工程的建议，并提议在芜湖街临时游乐场兴建一座运动综合大楼；
- (v) 他要求康文署尽快完成佛光街游乐场的工程；
- (vi) 他要求康文署定期检视和优化其辖下公园和休憩用地的设施，并建议替换差馆里休憩处的健体设施；
- (vii) 他赞同不限日子免费开放博物馆的建议；以及
- (viii) 他要求康文署于区内增设流动图书馆服务站。

14. **郭天立议员**欢迎刘明光先生莅临区议会，并提出以下意见：

- (i) 他就「提升足球场设施五年计划」建议于贾炳达道公园建设符合国际标准的五人足球场，并提议增建上盖；
- (ii) 他查询九龙城区队借用区内场地的详情，包括可优先借用场地的节数；以及
- (iii) 他指出市民均欢迎政府改造公共游乐空间的计划，故询问康文署会否加大计划的规模。

15. **张景勋议员**欢迎刘明光先生莅临区议会，并提出以下意见：

- (i) 他指出启德 1B4 用地已分配予浸信会天虹小学，由于校方会因应周边现有的设施而添置互补性的校内设施，因此他要求康文署尽快提供启德 1J3 用地的兴建时间表及详情；
- (ii) 他对康文署于启德车站广场内设置宠物公园表示欢迎，并建议署方在有关工程完成后举办宠物共享活动，以及关注潜在的狗粪问题；
- (iii) 他指出由于启德空中花园一带于晚间缺乏公共交通服务，因此负责管理场地的员工每天下班后均需耗费额外的时间召唤车辆和等候车辆到达，故要求康文署提供协助；
- (iv) 他指出「九龙城区分龄游泳比赛 2019」的部分项目只有少于 3 人参赛，故要求康文署检视其推广运动的方式；以及
- (v) 他指出由于启德体育园预计于 2023 年下半年完工，因此他建议康文署尝试与周边的社区项目配合，为该区居民争取更大的裨益。

16. **副主席**的意见综合如下：

- (i) 他指出随着中国香港队在 2020 东京奥运的击剑项目中夺得金牌，有市民认为政府应加强推广击剑、射击、射箭、桌球、羽球、闪避球、冰壶等技术性运动，故建议康文署协助分配资源，包括把不同学校作为不同运动项目的专用场地，让市民更容易提出申请，以及让学校更容易进行管理；
- (ii) 他指出若学校缺乏人手管理其开放的设施，康文署应协助邀请地区体育会提供协助；以及
- (iii) 他建议康文署于启德体育园落实体育医疗、体育假期和体

育科学等方面的发展，让香港的体育发展更为全面。

17. **康乐及文化事务署署长刘明光先生回应，重点如下：**

- (i) 土瓜湾段海滨长廊现正采用共管模式，当中康文署主要负责植物护养方面的工作。而由康文署接手管理该段海滨长廊将涉及额外的人手和资源，康文署暂未有计划接管有关场地；
- (ii) 康文署原则上支持增设港铁特惠站的建议，惟土瓜湾体育馆大堂现设置了测量体温的装置和柜台，可用空间有限，当毋须设置测量体温装置和柜台后，康文署会与建筑署和机电工程署(下文简称「机电署」)联络，商讨合适的安排；
- (iii) 康文署会就「提升足球场设施五年计划」征询区议会的意见，若马头围道游乐场或贾炳达道公园的球场被纳入计划，康文署会一并研究解决地面不平或增建上盖等事宜；
- (iv) 由于个别电子书的阅读限额供应有限，因此部分热门电子书或会出现需要轮候的情况。不过，现时有部分电子书可于网上阅读而无需事先下载，应有助纾缓轮候时间过长的的问题。康文署亦会密切注视有关情况，并尝试增购有关书籍，以缩短轮候时间；
- (v) 现时中九龙干线的工程仍未完成，加上何文田西食水配水库已出租予少棒联盟使用，因此康文署暂未能于上址进行规划及优化工作。康文署会因应工程进度适时启动有关工作；
- (vi) 由于机电署无法调整何文田体育馆升降机的升降速度，改善有关情况须进行大型改建工程。本署正与机电署商讨，研究将现时的升降机更改为其他种类的升降机；
- (vii) 康文署备悉议员的建议，会研究更换和增设区内康体设施的可行性；
- (viii) 由于启德 1J3 用地的项目为兴建综合大楼，当中涉及公共交通、福利设施和停车场的规划，因此康文署需时调整原有的方案，现正考虑工程发展范围，并适时向区议会汇报；
- (ix) 就世运花园及打鼓岭道公园有人聚集、饮食及不时除下口

單事宜，康文署会加派员工巡逻，确保使用者遵守最新的疾病预防及控制措施；

- (x) 现时教育局负责统筹全港的自修室服务。九龙公共图书馆和土瓜湾公共图书馆所设的自修室各有百多个座位，其平均使用率约为 20%至 30%。康文署会评估于考试期间把其他场地改作临时自修室的需求及可行性；
- (xi) 市民可透过网上展览和博物馆虚拟导赏节目在家观看展览和活动，当中包括香港艺术馆的大部分藏品；
- (xii) 康文署非常重视区内公园的蚊患和鼠患问题，除了日常的场地清洁工作及会定期进行灭蚊和灭蠓工作外，亦会定期与食物环境卫生署(下文简称「食环署」)开会商讨相关工作的成效；
- (xiii) 根据记录，佛光街足球场的照明设备照度为 75 勒克斯(Lux)，符合室外场地照明标准的要求。康文署会派员检视场地环境，以了解是否需要更换照明设备；
- (xiv) 康文署会检视其资源分配，研究延长开放小型图书馆的可行性；
- (xv) 康文署正考虑于香港历史博物馆的扩建部分展示于宋皇台港铁站工程期间出土的文物；
- (xvi) 就梁婉婷议员查询的有盖通道事宜，康文署亦留意到有盖通道未能接驳近麦当劳和近启德车站广场出口的两处位置。为提供连续的有盖通道接驳，该两处会先以临时接驳方式处理，而康文署亦会与房屋署及相关部门商讨长远的解决方案；
- (xvii) 红磡海滨都市公园乃发展局统筹的项目，故署方无额外的补充；
- (xviii) 由于康文署有部分场地被征用作社区疫苗接种中心或社区检测中心，因此余下供市民租用的康体设施需求大增，出现供不应求的情况。随着部分上述的社区疫苗接种/检测中心于 10 月底关闭，康文署预计有关情况会得到改善。此外，康文署亦会针对「炒场」问题推出多项措施，包括提升订场计算机系统和以抽签形式分配设施作为长远的解决方案；

(xix) 康文署一直有为地区体育会提供优先预订本署辖下的场地设施的安排。而在本年度，地区足球队已获 36 节免费预订九龙仔公园仿真草足球场的安排；

(xx) 康文署备悉议员建议举办宠物共享活动，同时加强教育狗主需清理狗只留下的粪便的责任；

(xxi) 康文署会跟进启德空中花园员工下班时的公共交通问题；

(xxii) 康文署一直积极协助推广新兴运动，在 2021 年更向部分新兴运动体育总会提供资源，以推动新兴运动发展；以及

(xxiii) 在民政事务局和教育局合作的「开放学校设施推动体育发展计划」下，现时已有超过 100 间学校愿意借出场地予地区体育会举办活动。康文署会向相关部门转达议员就开放学校设施推动体育发展的意见。

18. 主席作出总结，感谢刘明光先生抽空出席会议，并代表区议会致送由九龙城区议会出版的《龙城。浓情》给他留念。

议程二

通过第十一次会议记录

19. 主席宣布第十一次会议的会议记录无须修订，并获得一致通过。

议程三

要求检讨九龙城区议会辖下各委员会数目及组成

(九龙城区议会文件第 54/21 号)

20. 张景勋议员介绍文件，指出由于多位区议员已离职，议员人数发生了重大的变化，因此他要求检讨九龙城区议会辖下各委员会数目及组成。他建议删除行政及财务委员会(下文简称「行财会」)，并更改各委员会的职权范围。

21. 左汇雄议员支持张景勋议员的建议。

22. 何华汉议员支持张景勋议员的建议。

23. **吴宝强议员**认为现有委员会和工作小组的架构迭床架屋，故支持张景勋议员的建议。

24. **曾健超议员**的意见综合如下：

- (i) 他查询议程三的结果会否影响议程四的选举程序；
- (ii) 他指出文件第 54/21 号只有一页，故查询席上有关修订建议的两张附页的来源；
- (iii) 他表示于是次会议举行前 5 分钟才收到会议议程，加上是项议程属重大修订，故认为议员应有更充分的时间去考虑有关修订内容；
- (iv) 他查询表决程序的安排，包括会否就以下项目进行表决：(一) 删除行财会；(二) 经修订的社会服务委员会(下文简称「社服会」)的职权范围；(三) 经修订的文化康乐及地区设施管理委员会(下文简称「文康会」)的职权范围；以及(四) 毋需修订的三个委员会的职权范围；以及
- (v) 他查询若委员会获保留，议程四会否重新选出并未悬空的委员会副主席。

25. **郭天立议员**指出行财会的部分职权并未分配到社服会和文康会，故查询相关事宜日后的处理方式。

26. **潘国华议员**认为委员会的职权乃由区议会下放，若某项事宜不属于委员会的职权范围，则应于区议会讨论。

27. **秘书**回应，重点如下：

- (i) 秘书处会根据议程三的表决结果去安排议程四的选举程序，以选出悬空的委员会正、副主席席位；
- (ii) 两张附页皆由张景勋议员提供，并由秘书处协助转发予议员参考；以及
- (iii) 根据《会议常规》第 33(1)条，区议会可委出委员会，并可将其任何职能转授予任何委员会。因此，若某项职能并未转授予任何委员会，则应于区议会讨论。

28. **主席**表示根据文件，张景勋议员的建议包括：(一) 删除行财会；(二) 保留余下的五个委员会；以及(三) 把行财会的职权分配到社服会

和文康会。因此，他建议逐一就上述项目进行表决，并征询议员的意见。

29. **主席**接着请在席议员以记名举手方式就是否接纳上述表决项目进行表决，表决结果如下：

支持：8 何显明议员、梁婉婷议员、林德成议员、
张景勋议员、吴宝强议员、何华汉议员、
潘国华议员及左汇雄议员

反对：3 郭天立议员、任国栋议员及曾健超议员

弃权：1 杨永杰议员

30. **主席**宣布上述表决项目获得接纳。

31. **主席**查询是否有议员拟修订任何委员会的职权范围。

32. **主席**接着请在席议员以记名举手方式就是否通过经修订的社服会和文康会的职权范围进行表决，表决结果如下：

支持：8 何显明议员、梁婉婷议员、林德成议员、
张景勋议员、吴宝强议员、何华汉议员、
潘国华议员及左汇雄议员

反对：3 郭天立议员、任国栋议员及曾健超议员

弃权：1 杨永杰议员

33. **主席**宣布经修订的社服会和文康会的职权范围获得通过。

34. **秘书**指出房屋及发展规划委员会(下文简称「房发会」)、交通及运输委员会(下文简称「交运会」)和环境卫生及可持续发展委员会(下文简称「环卫会」)的职权范围亦有轻微的改动，把当中的「提出建议」改成「提供意见」。

35. **曾健超议员**认为「提出建议」与「提供意见」的意义相近，故查询上述改动的原因。

36. **秘书**回应，根据她的理解，「提供意见」的意义较「提出建议」宽阔。

37. **张景勋议员**回应，表示「提供意见」是“provide opinions”，而「提出建议」则是“raise suggestions”。

38. **主席**接着请在席议员以记名举手方式就是否通过经修订的房发

会、交运会和环卫会的职权范围进行表决，表决结果如下：

支持：8 何显明议员、梁婉婷议员、林德成议员、
张景勋议员、吴宝强议员、何华汉议员、
潘国华议员及左汇雄议员

反对：3 郭天立议员、任国栋议员及曾健超议员

弃权：1 杨永杰议员

39. 主席宣布经修订的房发会、交运会和环卫会的职权范围获得通过。

议程四

选举九龙城区议会辖下各委员会悬空的主席及/或副主席

40. 郭天立议员指出秘书处会在过往的委员会正、副主席的选举前向议员发送有关提名期及提名过程的资讯，故查询是次做法与过往不同的原因。

41. 任国栋议员表示于是次会议举行前 5 分钟才收到会议议程，而议程四没有任何相关文件，故认为有关做法不符合《会议常规》的规定。

42. 曾健超议员的意见综合如下：

- (i) 他表示于是次会议举行前 5 分钟才收到会议议程，而议员须即时审议委员会的职权范围和选出悬空的委员会正、副主席，故认为有关做法不符合《会议常规》的规定；以及
- (ii) 他表示即使他能够预料是次选举的结果，会议和选举的程序亦须符合《会议常规》的规定。

43. 潘国华议员查询临时加入某一个议程的可行性，并表示根据过往的《会议常规》，如果得到超过半数出席会议的议员同意，则主席可在会议开始前和会议期间，批准加入某一个议程项目或更改议事项的次序。

44. 吴宝强议员的意见综合如下：

- (i) 他指出由于多个委员会主席及副主席的职位均告悬空，因此他认为有迫切性于是次会议选出议员担任上述职位，让相关委员会的工作可如常进行；以及

- (ii) 他指出在早前举行的区议会第三次特别会议，选举区议会正、副主席的议程亦没有任何相关文件。

45. **左汇雄议员**指出由于主席已同意是次会议的议程，加上《区议会条例》未有对委员会正、副主席的提名程序作出限制，因此他认为是次选举符合《区议会条例》的规定。

46. **林德成议员**指出各委员会已累积不少有待处理的民生事项，故认为区议会有迫切性于是次会议选出悬空的委员会正、副主席。

47. **郭天立议员**指出秘书处曾以「须设有提名期」为由而拒绝选出当时悬空的交运会主席，并表示他因不能接受秘书处不依循惯常的做法而离场抗议。

[郭天立议员离席。]

48. **曾健超议员**的意见综合如下：

- (i) 他认为部分议员的说法属偷换概念；
- (ii) 他指出若按照《会议常规》第 13(4)条的规定，主席在批准加入某一个议程项目前须得到超过半数出席会议的议员同意，惟主席未有就是否加入此议程而征询议员的意见；以及
- (iii) 他指出即使主席有权加入议程，有关权利不等同主席有权取消委员会正、副主席选举的提名期。

49. **潘国华议员**表示当主席签署议程文件后，有关行为相当于主席同意加入议程文件上的议程项目。若某一个议程项目不在议程文件上，议员亦可根据《会议常规》第 13(4)条的规定而加入该议程项目。

50. **主席**回应，重点如下：

- (i) 如是项议程顺利进行，议员只会选出悬空的委员会正、副主席；
- (ii) 由于区议会的议程文件须由主席签署后方能生效，因此是次会议的文件只能于区议会第三次特别会议中「选举九龙城区议会主席」的议程后，以及在当选主席签署后，方能发送给各位议员；
- (iii) 他认同是次选举较为仓促，惟由于各委员会已累积不少有待处理的民生事项，因此他认为是次选举具迫切性，故同意

于会议加入是项议程；以及

(iv) 他指出过往选举区议会或委员会正、副主席的议程亦没有任何相关文件。

51. 任国栋议员查询主席签署议程文件的时间。

52. 主席回应，表示当他当选主席后，秘书才请他审批及签署是次会议的议程文件。

53. 任国栋议员查询议程文件是否由秘书处准备。

54. 秘书回应，重点如下：

(i) 她表示由于选出各委员会正、副主席具迫切性，因此秘书处提议于会议加入是项议程，并由主席审批及签署；以及

(ii) 她指出在 2020 年 2 月 25 日举行的区议会第二次特别会议，议程一「选举九龙城区议会辖下各委员会主席及副主席」亦没有任何相关文件。

55. 主席表示现时九龙城区议会辖下各委员会的主席职位均告悬空，而房发会、交运会和环卫会的副主席职位亦告悬空，为了让各委员会尽快回复日常运作，他宣布启动各委员会正、副主席选举的程序，并拟休会 15 分钟作为全部委员会的统一提名期。他先查询是否有议员拟加入或退出委员会。

56. 何华汉议员要求加入社服会。

57. 主席要求加入社服会。

58. 主席接着请在席的文康会委员以记名举手方式就是否接纳提名程序进行表决，表决结果如下：

支持：8 何显明议员、梁婉婷议员、林德成议员、
张景勋议员、吴宝强议员、何华汉议员、
潘国华议员及左汇雄议员

反对：2 任国栋议员及曾健超议员

弃权：1 杨永杰议员

59. 主席宣布提名程序获在席的文康会委员接纳。

60. 主席接着请在席的房发会委员以记名举手方式就是否接纳提名

程序进行表决，表决结果如下：

支持：8 何显明议员、梁婉婷议员、林德成议员、
张景勋议员、吴宝强议员、何华汉议员、
潘国华议员及左汇雄议员

反对：2 曾健超议员及任国栋议员

弃权：1 杨永杰议员

61. **主席**宣布提名程序获在席的房发会委员接纳。

62. **主席**接着请在席的交运会委员以记名举手方式就是否接纳提名程序进行表决，表决结果如下：

支持：8 何显明议员、梁婉婷议员、林德成议员、
张景勋议员、吴宝强议员、何华汉议员、
潘国华议员及左汇雄议员

反对：2 曾健超议员及任国栋议员

弃权：1 杨永杰议员

63. **主席**宣布提名程序获在席的交运会委员接纳。

64. **主席**接着请在席的社服会委员以记名举手方式就是否接纳提名程序进行表决，表决结果如下：

支持：8 何显明议员、梁婉婷议员、林德成议员、
张景勋议员、吴宝强议员、何华汉议员、
潘国华议员及左汇雄议员

反对：2 任国栋议员及曾健超议员

弃权：1 杨永杰议员

65. **主席**宣布提名程序获在席的社服会委员接纳。

66. **主席**接着请在席的环卫会委员以记名举手方式就是否接纳提名程序进行表决，表决结果如下：

支持：7 何显明议员、梁婉婷议员、林德成议员、
张景勋议员、吴宝强议员、何华汉议员及
潘国华议员

反对：2 曾健超议员及任国栋议员

弃权：1 杨永杰议员

67. **主席**宣布提名程序获在席的环卫会委员接纳。

68. **秘书**向各位议员讲解各委员会正、副主席选举的程序及安排。

69. **主席**询问是否有议员对提名程序有任何意见。

70. **主席**表示由于没有议员对提名程序有任何意见，因此宣布提名期开始，并根据《会议常规》第 11 条宣布休会 15 分钟。

(休会)

71. **主席**宣布提名期结束，并宣布正式开始选举的程序。

文化康乐及地区设施管理委员会主席选举

72. **主席**表示截至提名期结束，秘书处只收到一份有效的文康会主席提名。由于只有一名候选人，**主席**宣布获提名的潘国华议员自动当选为文康会主席，任期至 2023 年 12 月 31 日为止。

房屋及发展规划委员会主席选举

73. **主席**表示截至提名期结束，秘书处只收到一份有效的房发会主席提名。由于只有一名候选人，**主席**宣布获提名的左汇雄议员自动当选为房发会主席，任期至 2023 年 12 月 31 日为止。

房屋及发展规划委员会副主席选举

74. **主席**表示截至提名期结束，秘书处只收到一份有效的房发会副主席提名。由于只有一名候选人，**主席**宣布获提名的张景勋议员自动当选为房发会副主席，任期至 2023 年 12 月 31 日为止。

交通及运输委员会主席选举

75. **主席**表示截至提名期结束，秘书处只收到一份有效的交运会主席提名。由于只有一名候选人，**主席**宣布获提名的何华汉议员自动当选为

交运会主席，任期至 2023 年 12 月 31 日为止。

交通及运输委员会副主席选举

76. 主席表示截至提名期结束，秘书处只收到一份有效的交运会副主席提名。由于只有一名候选人，主席宣布获提名的何显明议员自动当选为交运会副主席，任期至 2023 年 12 月 31 日为止。

社会服务委员会主席选举

77. 主席表示截至提名期结束，秘书处只收到一份有效的社服会主席提名。由于只有一名候选人，主席宣布获提名的吴宝强议员自动当选为社服会主席，任期至 2023 年 12 月 31 日为止。

环境卫生及可持续发展委员会主席选举

78. 主席表示截至提名期结束，秘书处只收到一份有效的环卫会主席提名。由于只有一名候选人，主席宣布获提名的林德成议员自动当选为环卫会主席，任期至 2023 年 12 月 31 日为止。

环境卫生及可持续发展委员会副主席选举

79. 主席表示截至提名期结束，秘书处只收到一份有效的环卫会副主席提名。由于只有一名候选人，主席宣布获提名的梁婉婷议员自动当选为环卫会副主席，任期至 2023 年 12 月 31 日为止。

议程五

提防求职陷阱 要求加强九龙城区青年人的劳工权益

(九龙城区议会文件第 37/21 号)

80. 主席表示劳工处未有派代表出席是次会议，请议员阅览部门于会议前提供的席上文件第 1 号之书面回应。

81. **任国栋议员**介绍文件，指出有求职者因健康理由而不能接种疫苗，又不愿自费进行病毒检测，故要求劳工处加强与劳工权益相关的教育。
82. **主席**表示由于没有其他议员提出意见，因此宣布是项议程讨论结束。

议程六

议案：要求于九龙城区加强推动港区国安法宣传教育工作

(九龙城区议会文件第 38/21 号)

83. **主席**表示议案由何显明议员提出，并得到林德成议员和议。他宣布此议案有效。
84. **副主席**介绍文件，指出《港区国安法》的目的是防范、制止和惩治危害国家安全的行为和活动，而教育在防范中担当着重要角色，故提出议案：「要求九龙城区议会及九龙城民政事务处，透过拨款及举办不同类型活动，让九龙城区居民更深入认识港区国安法及其对香港社会稳定向前的重要性，并提高九龙城区居民守法意识。」
85. **主席**询问是否有议员拟修订有关议案。
86. **主席**接着请在席议员以记名举手方式就原议案进行表决，表决结果如下：

支持：8 何显明议员、梁婉婷议员、林德成议员、
张景勋议员、吴宝强议员、何华汉议员、
潘国华议员及左汇雄议员

反对：0

弃权：1 杨永杰议员

87. **主席**宣布原议案获得通过。

议程七

议案：要求九龙城区议会及民政事务处加强推动基本法宣传教育

(九龙城区议会文件第 39/21 号)

88. **主席**表示议案由他提出，并得到吴宝强议员和议。他宣布此议案有效，惟由于议案由他提出，因此他请副主席主持是项议程。

89. **主席**介绍文件，表示九龙城区议会有责任让区内居民更充份地认识《基本法》，故提出议案：「要求九龙城区议会及民政事务处，加强鼓励、协助组织及增加预算，以支持于九龙城区举办基本法推广活动，包括向九龙城区居民介绍基本法的由来、重要性、应用、以致国安法及完善选举制度的实施等。」

90. **副主席**询问是否有议员拟修订有关议案。

91. **副主席**接着请在席议员以记名举手方式就原议案进行表决，表决结果如下：

支持：9 杨永杰议员、何显明议员、梁婉婷议员、
林德成议员、张景勋议员、吴宝强议员、
何华汉议员、潘国华议员及左汇雄议员

反对：0

弃权：0

92. **副主席**宣布原议案获得通过。

议程八

议案：要求增拨资源在九龙城区举行国庆节庆祝活动

(九龙城区议会文件第 40/21 号)

93. **主席**表示议案由潘国华议员提出，并得到左汇雄议员和议。他宣布此议案有效。

94. **潘国华议员**介绍文件，表示九龙城区议会有责任加强区内居民对国庆节日的认识，故提出议案：「要求九龙城区议会增拨资源，以筹备并拨款于九龙城区内举行不同类型的国庆节庆祝活动，加强九龙城区内居民对国家的认识及社会的归属感。」

95. **主席**询问是否有议员拟修订有关议案。

96. **主席**接着请在席议员以记名举手方式就原议案进行表决，表决结果如下：

支持：8 何显明议员、梁婉婷议员、林德成议员、
张景勋议员、吴宝强议员、何华汉议员、
潘国华议员及左汇雄议员

反对：0

弃权：1 杨永杰议员

97. 主席宣布原议案获得通过。

98. 九龙城民政事务专员蔡敏君女士就议程六至八的议案作出综合回复，重点如下：

- (i) 自《港区国安法》实施后，社会秩序重回正轨，因此政府认同推动《港区国安法》宣传教育工作的重要性，并会全力配合区议会在这方面的工作；
- (ii) 《基本法》乃香港特别行政区成立的根本，因此政府会透过不同渠道推动《基本法》的宣传教育工作，并会全力配合区议会有关方面的工作；
- (iii) 因应议员于区议会第十一次会议期间提出有关增加「贺国庆」元素的意见，九龙城民政事务处已立即跟进在本年的灯饰活动中加入「贺国庆」的元素；
- (iv) 民政事务总署已额外拨款予各区民政事务处，以举办国庆相关的活动，除了灯饰活动外，九龙城区的国庆活动还包括粤剧欣赏晚会和街画艺术；以及
- (v) 她表示九龙城政府合署亦会加入「贺国庆」的元素，并请议员拭目以待。

99. 主席感谢蔡敏君女士积极及正面的回应。

议程九

关注九龙城区空置用地

(九龙城区议会文件第 55/21 号)

100. 主席请议员阅览部门于会议前提供的席上文件第 2 至 4 号之书面回应。

101. **林德成**议员介绍文件，并查询红磡码头旧巴士站和海韵轩对面空地的规划安排，及建议康文署于后址兴建交通安全城。

102. **副主席**赞同兴建交通安全城的建议，并提议兴建地下公众停车场。

103. **康乐及文化事务署总康乐事务经理(九龙)张惠英女士**回应，表示康文署已备悉议员的意见，并会配合由运输署牵头的工程。

104. **运输署总运输主任/九龙 2 廖健威先生**回应，表示运输署已备悉议员建议将红磡红乐道与仁勇街之间的空置用地用作兴建交通安全城的意见，并表示政府正就相关土地发展项目进行前期研究，当中包括根据「一地多用」政策建造地下公众停车场的可行性。

105. **香港警务处九龙城区指挥官周虹女士**回应，重点如下：

- (i) 由于交通安全城有助宣传交通安全信息和守法意识，加上西九龙区缺乏交通安全城，因此警方非常支持兴建交通安全城的建议；
- (ii) 警方现时只能到访区内的学校和团体，以宣传交通安全信息。若兴建交通安全城的建议得以落实，警方可更有效率地进行宣传工作；
- (iii) 由于西九龙区有不少长者，而九龙城区内亦有超过 200 间学校，加上区内有公主道、窝打老道、亚皆老街等多条繁忙干道，因此区内 3 至 80 岁人士均对交通安全教育有殷切需求；以及
- (iv) 警方藉此机会邀请各位议员及各部门的代表于 2021 年 9 月 17 日参观秀茂坪交通安全城，以了解交通安全城的设施。

106. **林德成**议员期望部门于短时间内完成有关研究。

107. **主席**作出总结，并期望部门逐步落实议员的建议。

议程十

关注公主道 K14 天桥底环境卫生问题

(九龙城区议会文件第 56/21 号)

108. **主席**请议员阅览部门于会议前提供的席上文件第 5 及 6 号之书

面回应。

109. **左汇雄议员**介绍文件，指出有露宿者占用公主道 K14 天桥底，故要求部门关注其引起的环境卫生问题，并查询政府能透过哪些法例协助解决有关问题。

110. **林德成议员**指出红磡和土瓜湾均存在着类近的问题，故要求食环署提供可取的解决方案。

111. **社会福利署九龙城及油尖旺区福利专员张织雯女士**回应，重点如下：

- (i) 社会福利署(下文简称「社署」)一直关注露宿者的福利需要，并通过不同途径为露宿者提供社会福利支援服务。当中，社署资助的基督教关怀无家者协会露宿者综合服务队会于日间及深宵外展探访九龙城区的露宿者，主动接触他们，了解他们露宿的原因，并按他们的实际需要提供福利服务；
- (ii) 福利服务包括紧急及短期住宿、辅导、紧急基金以支付各项开支和服务转介等；以及
- (iii) 露宿者是否接受福利支援服务及转介仍需视乎他们的个人意愿，当中并不涉及法律规定。

112. **食物环境卫生署九龙城区环境卫生总监林明伟先生**回应，重点如下：

- (i) 露宿者是一个复杂的社会问题，当中包括长期占用公众地方、阻塞、环境卫生及治安等，涉及不同政策局和政府部门的范畴；
- (ii) 食环署会按情况所需联同相关政府部门进行跨部门联合行动。由于食环署的主要工作是保持环境卫生，因此署方会清理露宿者自愿弃置的垃圾和废物及进行清洗工作，以维持该处的卫生情况；
- (iii) 法例只授权食环署就妨碍街道清扫工作和个别卫生情况而采取执法行动，却未有授权食环署就长期占用公众地方而采取执法行动；
- (iv) 由于大部分露宿者并非自愿露宿，加上政府须谨慎处理与弱势社群相关的问题，因此采取执法行动并非解决有关问

题的最佳方案；以及

- (v) 政府处理露宿者问题的方针是透过适切的协助改善他们的生活。

113. 左汇雄议员对部门的回应表示不感到意外，并要求部门向更高层反映有关问题。

114. 主席作出总结，并要求部门继续跟进个案和向更高层转达议员的意见。

议程十一

资助九龙城区体育会

筹划「九龙城地区足球队参与 2021-22 年度足总乙组赛事」活动

(九龙城区议会文件第 57/21 号)

115. 文化康乐及地区设施管理委员会秘书王雯纪女士介绍文件，请议员考虑从九龙城区议会的社区参与拨款中拨出 280,000 元，以资助九龙城区体育会筹划「九龙城地区足球队参与 2021-22 年度足总乙组赛事」活动。

116. 主席接着请在席议员以记名举手方式就是否通过拨款进行表决，表决结果如下：

支持：6 何显明议员、林德成议员、张景勋议员、
吴宝强议员、潘国华议员及左汇雄议员

反对：0

弃权：1 杨永杰议员

117. 主席宣布拨款获得通过。

议程十二

其他事项

118. 主席表示由于没有其他议员提出其他事项，因此宣布是项议程讨论结束。

下次会议日期

119. 主席宣布下次会议日期为 2021 年 11 月 4 日下午 2 时 30 分，截止提交文件日期为 2021 年 10 月 20 日。

120. 主席在下午 6 时 17 分宣布会议结束。

本会议记录于 2021 年 11 月 4 日正式通过。

主席

秘书

九龙城区议会秘书处
2021年11月